

44.—Tonnage du trafic, par canaux et par catégories de marchandises, 1930 et 1931.¹

Canaux.	Produits agricoles.	Produits animaux.	Produits des manufactures.	Produits forestiers.	Produits miniers.	Totaux.
	tonnes.	tonnes.	tonnes.	tonnes.	tonnes.	tonnes.
1930.						
Sault-Ste-Marie.....	1,064,501	638	439,478	57,034	129,820	1,691,471
Welland.....	3,095,486	-	1,104,644	367,214	1,520,566	6,087,910
St-Laurent.....	2,878,692	8,598	974,336	726,711	1,590,686	6,179,023
Chambly.....	5,640	147	8,031	40,148	46,032	99,998
St-Pierre.....	3,414	735	4,446	31,671	19,707	59,973
Murray.....	-	-	80	-	2,236	2,316
Ottawa.....	1,330	2,339	89,919	19,908	427,437	540,933
Rideau.....	608	1,128	25,090	832	552	28,210
Trent.....	70	10	1,193	19,762	2,750	23,785
St. Andrew.....	451	645	436	23,408	64,775	89,715
Totaux¹.....	7,050,192	14,240	2,647,653	1,286,688	3,804,561	14,803,334
1931.						
Sault-Ste-Marie.....	1,650,677	216	316,376	35,463	216,835	2,219,567
Welland.....	3,160,564	2,049	1,191,813	349,557	2,569,903	7,273,886
St-Laurent.....	2,939,504	9,641	1,154,906	482,069	1,450,860	6,036,980
Chambly.....	2,353	63	600	12,542	34,778	50,336
St-Pierre.....	3,020	1,157	3,111	20,933	19,307	47,528
Murray.....	-	-	5	6	878	889
Ottawa.....	690	1,539	82,430	18,399	389,861	492,919
Rideau.....	360	901	25,213	914	133	27,521
Trent.....	119	21	1,059	21,195	778	23,172
St. Andrew.....	20	243	795	7,813	7,405	16,276
Totaux¹.....	7,757,307	15,830	2,776,308	948,891	4,690,738	16,189,074

¹ Comprend doubles emplois pour les cargaisons passant par deux canaux et plus.

45.—Principales marchandises transportées sur les canaux canadiens, pendant les saisons de navigation 1928-1931.¹

Nomenclature.	1928.	1929.	1930.	1931.	Augmentation en 1931.	Diminution en 1931.
	tonnes.	tonnes.	tonnes.	tonnes.	tonnes.	tonnes.
Orge.....	1,306,354	845,346	421,940	1,098,192	676,252	-
Sarrasin.....	4	-	5	36	31	-
Mais.....	119,448	127,398	132,532	166,930	34,398	-
Avoine.....	782,000	514,784	249,264	585,658	336,394	-
Seigle.....	636,289	125,574	126,169	87,106	-	39,063
Lin.....	57,616	51,360	61,453	64,211	2,758	-
Pois.....	30	37	1	5	4	-
Blé.....	8,303,353	3,905,653	5,400,500	4,842,445	-	558,055
Farine.....	470,255	532,984	583,488	826,373	242,885	-
Foin.....	11,245	21,827	8,764	3,794	-	4,970
Issues de meunerie.....	22,250	88,084	55,113	73,016	17,903	-
Fruits et légumes.....	6,301	12,758	8,376	7,055	-	1,321
Pommes de terre.....	4,161	2,870	2,587	2,486	-	101
Bétail.....	520	506	424	390	-	34
Volaille, gibier et poisson.....	2,484	3,115	1,863	1,637	-	226
Viandes préparées.....	12	12	78	35	-	43
Autres salaisons.....	3,174	1,633	1,572	3,351	1,779	-
Peaux et cuir.....	110	624	303	-	-	-
Laine.....	445	506	316	10,417	114	-
Autres produits animaux.....	9,952	11,327	9,684	-	-	-
Instruments aratoires.....	33,994	14,408	3,932	1,743	-	2,189
Ciment, briques, chaux.....	7,961	2,272	14,861	17,246	2,385	-
Meubles et articles de ménage.....	1,593	585	844	503	-	341

¹ Comprend doubles emplois où il s'agit de cargaisons passant par deux canaux et plus.